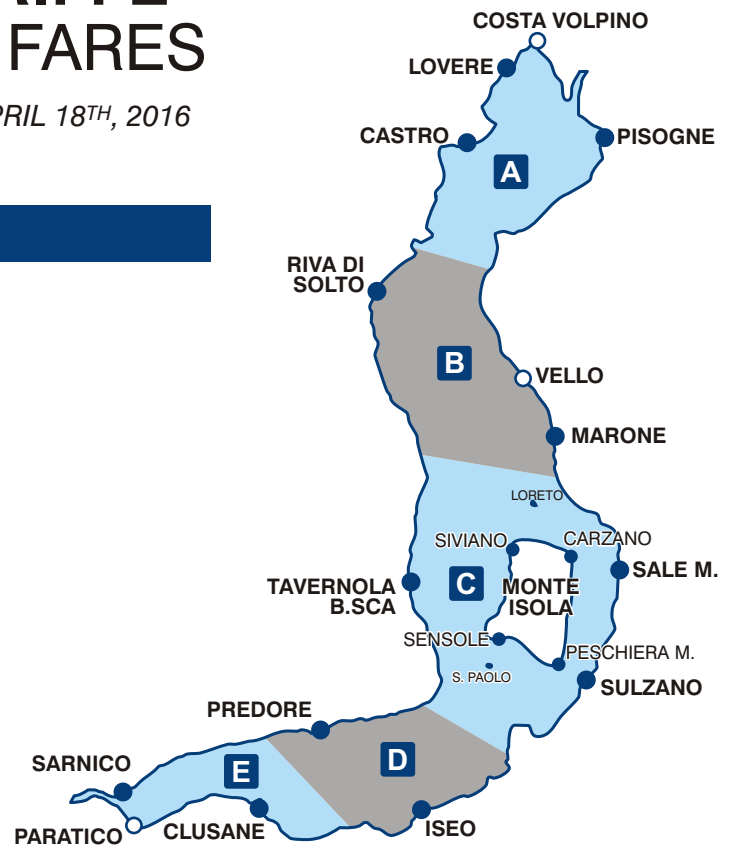




TRATTE E TARIFFE ROUTES AND FARES

DAL 18 APRILE 2016 / FROM APRIL 18TH, 2016

ZONE / ZONES



Da Aprile 2016, il sistema tariffario è a "ZONE".
Con questo sistema il Lago d'Iseo è suddiviso
in 5 zone:

- A - Lovere, Pisogne, Castro
- B - Riva di Solto, Marone
- C - Monte Isola, Tavernola B., Sulzano, Sale M.
- D - Iseo, Predore
- E - Clusane, Sarnico

Il biglietto deve essere acquistato in funzione
del numero di zone attraversate dalla corsa scelta
per raggiungere la località di destinazione.
Seguendo il percorso della linea, a ogni passaggio
di zona, contando la zona di partenza,
corrisponde uno scatto di tariffa:

- una zona attraversata = tariffa 1
- due zone attraversate = tariffa 2
- tre zone attraversate = tariffa 3
- quattro zone attraversate = tariffa 4
- cinque zone attraversate = tariffa 5

Il biglietto ha una validità temporale che dipende
dalle zone attraversate e consente di navigare
per tutta la sua durata effettuando fermate intermedie.

ATTENZIONE:
Fino al 17 aprile 2016 è in vigore il vecchio
sistema tariffario.
Il nuovo sistema di tariffazione e la bigliettazione
elettronica verranno introdotti dal giorno
18 aprile 2016.

From April 2016, Navigazione Lago d'Iseo adopts the
"ZONAL FARE SYSTEM". With this system the Lake Iseo
is divided into 5 fare zones:

- A - Lovere, Pisogne, Castro
- B - Riva di Solto, Marone
- C - Monte Isola, Tavernola B., Sulzano, Sale M.
- D - Iseo, Predore
- E - Clusane, Sarnico

The ticket must be purchased in function
of the choosed line and the crossed areas.

- One crossed zone = rate 1
- Two crossed zones = rate 2
- Three crossed zones = rate 3
- Four crossed zones = rate 4
- Five crossed zones = rate 5

Tickets have got a temporary validity; in this time the
passenger can land and restart in intermediate stop.

ATTENTION:
Until April 17th, 2016 it's in force the previous
tariff system.
The new zonal fare system and the electronic
ticketing will be adopted from April 18th, 2016.





TRATTE E TARIFFE ROUTES AND FARES

DAL 18 APRILE 2016 / FROM APRIL 18TH, 2016

BIGLIETTI / TICKETS

N. di zone attraversate e durata / No. of crossed zones and duration	Biglietto Ordinario Regular Ticket	Ridotto 20% Reduced 20%	Ridotto 50% Reduced 50%	Multicorse (10 viaggi / trips)	Giornaliero Daily ticket	Giornaliero+Bici Daily Ticket+Bike
1 60 min.	€ 2,00	€ 1,60	€ 1,00	€ 16,00	€ 13,50	€ 19,50
2 90 min.	€ 3,00	€ 2,40	€ 1,50	€ 24,00		
3 120 min.	€ 4,00	€ 3,20	€ 2,00	€ 32,00		
4 150 min.	€ 5,00	€ 4,00	€ 2,50	€ 40,00		
5 180 min.	€ 5,50	€ 4,40	€ 2,75	€ 44,00		

N. di zone attraversate e durata / No. of crossed zones and duration	ABBONAMENTI / SUBSCRIPTIONS			RESID. MONTE ISOLA	Bici Bike	Animali e Bagagli Animals and Baggages
	Settimanale Weekly	Mensile Monthly	Annuale Annual	Biglietto Ordinario Regular Ticket		
1 60 min.	€ 9,00	€ 32,00	€ 307,00	€ 1,40	 € 2,60	 € 1,30
2 90 min.	€ 14,00	€ 50,00	€ 480,00	€ 1,60		
3 120 min.	€ 17,00	€ 60,00		€ 2,50		
4 150 min.	€ 19,00	€ 65,00		€ 3,20		
5 180 min.	€ 20,00	€ 70,00		€ 3,50		

Tariffa unica per tutte le zone, valida per una sola corsa.
Single rate for all zones, valid for a single line.

BIGLIETTI / TICKETS IO VIAGGIO



OVUNQUE IN PROVINCIA

Abb. mensile € 87,00

OVUNQUE IN LOMBARDIA

1 giorno	€ 17,00
2 giorni	€ 27,00
3 giorni	€ 32,50
7 giorni	€ 43,50
Abb. mensile	€ 108,00
Abb. trimestrale	€ 312,00
Abb. annuale	€ 1.039,00





TRATTE E TARIFFE ROUTES AND FARES

DAL 18 APRILE 2016 / FROM APRIL 18TH, 2016

NUOVE MODALITÀ DI ACQUISTO E PRENOTAZIONE NEW WAY OF PURCHASE AND RESERVATION

SERVIZIO DI LINEA / LINE SERVICE

BIGLIETTI / TICKETS

- ▶ Biglietterie di terra e rivendite autorizzate
Ticket offices and authorized resellers
- ▶ Biglietteria a bordo / *On board*
- ▶ APP MyCicero
(scaricala qui
download here)



ABBONAMENTI / SUBSCRIPTIONS

DA CARICARE SUL BADGE ELETTRONICO
TO LOAD ON THE ELECTRONIC CARD

- ▶ Biglietterie di terra
Ticket offices
- ▶ Biglietteria a bordo / *On board*
- ▶ Online
www.navigazione lagoiseo.it



CROCIERE / CRUISES

CROCIERE DEL SEBINO e NOTTURNE SEBINO'S & NIGHT CRUISES

- ▶ Biglietterie di terra
Ticket offices
- ▶ Biglietteria a bordo / *On board*
- ▶ Online
www.navigazione lagoiseo.it





TRATTE E TARIFFE ROUTES AND FARES

DAL 18 APRILE 2016 / FROM APRIL 18TH, 2016

CONDIZIONI TRASPORTO / TRANSPORT CONDITIONS

I prezzi di trasporto sono soggetti ad eventuali variazioni stabilite dalla Autorità di Bacino Lacuale dei laghi Iseo, Endine e Moro.

- **BIGLIETTO RIDOTTO 20%:** - passeggeri dai 14 ai 17 anni;
- **COMITIVE** con almeno 20 passeggeri di età superiore ai 14 anni.
- **BIGLIETTO RIDOTTO 50%:** passeggeri dai 4 ai 13 anni.
- **GRATUITA:** - bambini fino ai 3 anni accompagnati da persona adulta;
- comitive con almeno 20 passeggeri di età superiore ai 14 anni (una gratuità ogni 20 passeggeri paganti).
- **COSTO TESSERA PER ACQUISTO ABBONAMENTI E TARIFFE PREFERENZIALI:** € 5,00 - rilasciata presso le biglietterie di Iseo, Sulzano e Direzione di Esercizio.
- **BAGAGLIO:** non superiori al peso di 10 kg e non eccedenti le dimensioni di 50x30x25 cm possono essere trasportati gratuitamente a bordo. Per il trasporto merci ingombranti e bagagli di grandi dimensioni contattare la Direzione.
- **TRASPORTO BICICLETTE:** sempre consentito compatibilmente con la disponibilità di posti a bordo.
- **ANIMALI DOMESTICI:** - i cani sono ammessi a bordo purchè muniti di **guinzaglio** e **museruola** oppure di idoneo trasportino.
Il trasporto di cani guida per non vedenti è gratuito e senza alcuna limitazione;
- i gatti e altri piccoli animali domestici devono essere custoditi in idoneo trasportino.

TRANSPORT CONDITIONS: For information please contact Navigazione Lago d'Iseo.

IMPOSTA DI SBARCO A M. ISOLA / LANDING FEE AT M. ISOLA

Il Comune di Monte Isola applica l'imposta di sbarco di € 1 per passeggero, con l'emissione di apposito biglietto da parte di Navigazione Lago d'Iseo. L'imposta è richiesta in esecuzione della Delibera n. 11 del 20.03.2015 e s.m.i.
Per informazioni sulle esenzioni: www.comune.monteisola.bs.it.

*The Municipality of Monte Isola applies a landing fee of € 1 per passenger, with the emission of a specific ticket by Navigazione Lago d'Iseo. The fee is required in accordance to the Resolution no. 11 of March 20th, 2015 and following integration.
For information on exemptions: www.comune.monteisola.bs.it.*

